



# сатурн

МОСКОВСКАЯ ОБЛАСТЬ

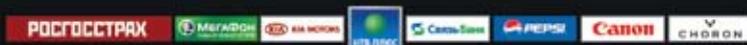
## «АМКАР»

ПЕРМЬ

12 НОЯБРЯ 2010 · ПЯТНИЦА · 18:00

РАМЕНСКОЕ · СТАДИОН «САТУРН»

РОСГОССТРАХ ЧЕМПИОНАТ РОССИИ · ПРЕМЬЕР-ЛИГА · 28 ТУР



ПАРТНЕРЫ КЛУБА



WWW.SATURN-FC.RU



# Промсвязьбанк

Международный  
бизнес



Услуги  
для частных  
клиентов



Инвестиционные  
проекты

Интернет-  
банкинг

Факторинг

[www.psbank.ru](http://www.psbank.ru)

Депозитарий

Банковские  
карты



Услуги  
для малого  
и среднего  
бизнеса



Проектное  
финансирование



ОАО «Промсвязьбанк». Генеральная лицензия Банка России № 3251, бессрочная.

8 800 555 20 20

 Промсвязьбанк



**Год основания:** 1946

**ПРЕЖНИЕ НАЗВАНИЯ:**

«СНАЙПЕР» (1946 - 1950)  
«КРЫЛЬЯ СОВЕТОВ» (1951 - 1957)  
«ТРУД» (1958, 1959)  
«САТУРН-REN TV» (2002 - 2004)  
«САТУРН» (1960 - 2002, с 2004)

**ЦВЕТА:** ЧЕРНО-СИНИЕ

**ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ДИРЕКТОР**

ИГОРЬ ЕФРЕМОВ

**НАЧАЛЬНИК КОМАНДЫ**

СЕРГЕЙ ТРЯПКИН

**ГЛАВНЫЙ ТРЕНЕР**

АНДРЕЙ ГОРДЕЕВ

**ТРЕНЕР МОЛОДЕЖНОЙ КОМАНДЫ**

АЛЕКСЕЙ НОСНИКОВ

**ПРЕСС-АТТАШЕ**

ЕКАТЕРИНА СОЛДАТЕНКОВА  
(soldatenkova@saturn-fc.ru)

**НАД ВЫПУСКОМ РАБОТАЛИ**

АНДРЕЙ КУЗИЧЕВ  
АЛЕКСЕЙ ПОЛЯКОВ  
(polyakov@saturn-fc.ru)

**ДИЗАЙН И ВЕРСТКА**

МАКСИМ КРИВОВ  
(max@saturn-fc.ru)

**ФОТОМАТЕРИАЛЫ:**

ПРЕСС-СЛУЖБА ФК «САТУРН»  
ЮРИЙ РОТАРЬ  
(photograph@saturn-fc.ru)  
АЛЕКСАНДР СТУПНИКОВ



**АРТЕМ РЕБРОВ:**

«ПРАВО БЫТЬ ПЕРВЫМ  
НАДО ДОКАЗАТЬ ДЕЛОМ» 14

**ХРОНИКА СЕЗОНА**

КАЖДЫЙ МАТЧ - КАК ФИНАЛ 6

**АЛЕКСЕЙ ИВАНОВ:**

«КРАСОТА ГОЛА  
НЕ ПРИНЦИПИАЛЬНА» 10

**МОЛОДЕЖНОЕ ПЕРВЕНСТВО**

ПЬЕДЕСТАЛ ПОЧТИ НЕ ВИДЕН 22

**ЛЕОНИД КОВЕЛЬ**

ПЕРВЫЙ ГОЛ ПОСЛЕ ТРАВМЫ 24

**СОПЕРНИК**

«АМКАР» ПЕРМЬ 27



# ТУРНИРНАЯ ТАБЛИЦА

ПРЕМЬЕР-ЛИГА  
ПОЛОЖЕНИЕ НА 10 НОЯБРЯ

		И	В	Н	П	ЗМ	ПМ	О
1	ЗЕНИТ	26	19	6	1	53	16	63
2	РУБИН	27	15	10	2	33	12	55
3	ЦСКА	26	16	6	4	44	19	54
4	СПАРТАК М	27	13	8	6	41	29	47
5	ЛОКОМОТИВ	27	12	7	8	31	27	43
6	СПАРТАК НЧ	27	12	7	8	37	30	43
7	ДИНАМО	27	9	11	7	35	27	38
8	РОСТОВ	27	10	4	13	25	34	34
9	ТЕРЕК	27	8	8	11	25	28	32
10	ТОМЬ	27	8	6	13	30	41	30
<b>11</b>	<b>САТУРН</b>	<b>27</b>	<b>7</b>	<b>8</b>	<b>12</b>	<b>22</b>	<b>34</b>	<b>29</b>
12	АНЖИ	27	7	6	14	22	35	27
13	КРЫЛЬЯ СОВЕТОВ	27	6	8	13	27	40	26
<b>14</b>	<b>АМКАР</b>	<b>27</b>	<b>7</b>	<b>4</b>	<b>16</b>	<b>19</b>	<b>32</b>	<b>25</b>
15	АЛАНИЯ	27	6	7	14	21	38	25
16	СИБИРЬ	27	4	6	17	32	55	18

## АФИША 28-го ТУРА



### 12 ноября (пятница)

«Сатурн» - «Амкар»

### 13 ноября (суббота)

«Динамо» - «Рубин»

«Терек» - «Анжи»

«Томь» - «Алания»

### 14 ноября (воскресенье)

«Зенит» - «Ростов»

«Спартак» Нч - ЦСКА

«Локомотив» - «Сибирь»

«Спартак» М - «Крылья Советов»

# Тайм-аут в Европе.

Austrian Airlines из Москвы, Санкт-Петербурга, Краснодара, Сочи и Ростова-на-Дону более чем в 105 направлений по всей Европе с пересадкой в Вене - самом быстром трансферном аэропорту Европы.

[www.austrian.com](http://www.austrian.com)

**Барселона** от 8900 руб **Рим** от 9300 руб

**Милан** от 9300 руб **Афины** от 10400 руб

**Austrian**  
We fly for your smile.



**VIE** Vienna  
International  
Airport  
Open For New Horizons.

Дополнительная информация и бронирование авиабилетов:  
8 (495) 995 0 995, на сайте [www.austrian.com](http://www.austrian.com) и в Вашем туристическом агентстве. Накопите мили с Miles & More. Количество мест ограничено. Стоимость перелета в обе стороны включает все налоги и сборы. Применятся ограничения по тарифам.



## И СНОВА ПЕНАЛЬТИ

МАТЧ С ЦСКА СТАЛ ДЛЯ «САТУРНА» НАСТОЯЩЕЙ ПРОВЕРКОЙ ХАРАКТЕРА, И ПОДМОСКОВНАЯ КОМАНДА, ВО ВТОРОЙ РАЗ В СЕЗОНЕ ДОБИВШИЕСЯ НИЧЬЕЙ С АРМЕЙЦАМИ, С УСПЕХОМ СДАЛА ТЯЖЕЛЫЙ ЭКЗАМЕН. ПРИЧЕМ, ЧЕРНО-СИНИХ НЕ ВЫБИЛ ИЗ КОЛЕИ ДАЖЕ ГОЛ НЕЦИДА.

НА НЕГО ПОДОПЕЧНЫЕ АНДРЕЯ ГОРДЕЕВА ОТВЕТИЛИ ВЕЛИКОЛЕПНЫМ ПАСОМ ПЕТРА НЕМОВА И НЕ МЕНЕЕ ВЕЛИКОЛЕПНЫМ УДАРОМ С ЛЕТА В ИСПОЛНЕНИИ АЛЕКСЕЯ ИВАНОВА. ПОСЛЕДНИЙ ПРЕРВАЛ СОБСТВЕННУЮ БЕЗГОЛЕВУЮ СЕРИЮ, ДЛИВШУЮСЯ СО 2-ГО ТУРА.

ЗАТО ПОЛУЧИЛА ПРОДОЛЖЕНИЕ ДРУГАЯ, БОЛЕЕ ПРИЯТНАЯ СЕРИЯ. ВО ВТОРОЙ РАЗ ЗА ТРИ ТУРА В ВОРОТА «САТУРНА» БЫЛ НАЗНАЧЕН ПЕНАЛЬТИ, И ОПЯТЬ СОПЕРНИК ЕГО НЕ РЕАЛИЗОВАЛ. НО ЕСЛИ В ТОМСКЕ АНТОНИН КИНСКИ ОТРАЗИЛ УДАР ОППОНЕНТА, ТО НА ЭТОТ РАЗ ГОН-

САЛЕС НЕ ПОПАЛ В СТВОР ВОРОТ. ЕЩЕ БОЛЬШЕЕ ЗНАЧЕНИЕ НАБРАННОЕ РАМЕНЧАНАМИ ОЧКО ПРИОБРЕЛО ПО ТОЙ ПРИЧИНЕ, ЧТО ПОЧТИ ВЕСЬ ВТОРОЙ ТАЙМ ОНИ ИГРАЛИ ВДЕСЯТЕРОМ ПОСЛЕ БОЛЕЕ ЧЕМ СПОРНОГО УДАЛЕНИЯ РУСЛАНА НАХУШЕВА.

КТО ЗНАЕТ, ВОЗМОЖНО, ИМЕННО ЕГО И НЕ ХВАТИЛО В СЛЕДУЮЩЕМ ТУРЕ. ВСЕ-ТАКИ В РОДНОМ ГОРОДЕ НАХУШЕВ ВСЕГДА ИГРАЕТ С ОСОБЫМ НАСТРОЕМ. В НАЛЬЧИКЕ ЖЕ КЛЮЧЕВЫМ МОМЕНТОМ СТАЛ НАЗНАЧЕННЫЙ НА ПОСЛЕДНЕЙ МИНУТЕ ПЕРВОГО ТАЙМА 11-МЕТРОВЫЙ. КОНЦЕДАЛОВ ПРОБИЛ ПОД ПЕРЕКЛАДИНУ, А ПОСЛЕ ПЕРЕРЫВА «СПАРТАК» УДВОИЛ ПРЕИМУЩЕСТВО.

НО ЭТУ ОСЕЧКУ ПОРА ЗАБЫТЬ. НАШЕЙ КОМАНДЕ ПРЕДСТОИТ ОЧЕРЕДНОЙ МАТЧ ИЗ РАЗРЯДА ФИНАЛЬНЫХ, В КОТОРЫХ РЕШАЕТСЯ ЕСЛИ НЕ ВСЕ, ТО ОЧЕНЬ МНОГОЕ.



31 октября. Раменское. «Сатурн» - ЦСКА - 1:1. Петр Немов.

# Комус



Всё для офиса. Всегда рядом.



**Мы  
за спортивный  
образ жизни!**

**258-258-8**  
[www.komus.com](http://www.komus.com)



# ФОТООТЧЕТ

## «САТУРН» - ЦСКА



### РОСГОССТРАХ ЧЕМПИОНАТ РОССИИ. ПРЕМЬЕР-ЛИГА. 26 ТУР

**«САТУРН» – ЦСКА – 1:1 (0:1)**

**Голы:** Нецид, 39 (0:1). Иванов, 46 (1:1).  
**НЕРЕАЛИЗОВАННЫЙ ПЕНАЛЬТИ:** Гонсалес, 54 (мимо).

**«САТУРН»:** Кински, Парфенов, Игонин (к), Немов, Кириченко (Топич, 56), Нахушев, Каряка (Ангбва, 56), Зелоа, Сапета, Махмудов (Кузьмичев, 89), Иванов.  
**ЗАПАСНЫЕ:** Грачев, Евсеев, Копунек, Ребров.

**ЦСКА:** Акинфеев (к), Игнашевич, Вагнер Лав, Дзгоев (Шемберас, 46), Мамаев (Хонда, 69), Гонсалес (Тошич, 71), Набабкин, В.Березуцкий, Секу, Щенников, Нецид.  
**ЗАПАСНЫЕ:** Чепчугов, Одиа, Алдонин, Рахимич.

**Предупреждения:** Зелоа, 31 (грубая игра). Набабкин, 42 (неспортивное поведение). Парфенов, 50 (срыв перспективной атаки).

**Удаление:** Нахушев, 53 (лишение соперника явной возможности забить гол, «фол последней надежды»).

**Судьи:** М.Лаюшкин (Москва), В.Дроздов (Москва), В.Кулагин (Москва).

**Резервный судья:** В.Харламов (Москва).

**Инспектор:** А.Сафонов (Москва).

**Делегат:** И.Мещанчук (Москва).

31 октября. Раменское. Стадион «Сатурн». 18:30. 12000 зрителей.



**39'** Вагнер Лав не успеваает замкнуть прострел Гонсалеса, но к мячу первым успеваает Секу. Его удар Кински парирует, однако на добивании первым оказываается Нецид – **0:1**.

**46'** Получив пас от Каряки, Немов делае

длинный диагональный пас в штрафную, и Иванов с лета отправляе мяч под перекладину – **1:1**.

**54'** Гонсалес исполняе 11-метровый, назначенный за фол Нахушева на Нециде, и не попадае в створ ворот.



Эмин Махмудов ПРОХОДИТ  
ДЕЙВИДАСА ШЕМБЕРАСА.



АЛЕКСЕЙ ИВАНОВ И СЕРГЕЙ ИГНАШЕВИЧ.



## АЛЕКСЕЙ **ИВАНОВ**: «МОЙ ГОЛ - РАБОТА ВСЕЙ КОМАНДЫ»

**В МАТЧЕ С ЦСКА ЧЕРНО-СИНИЕ ОТЫГРАЛИСЬ ПОСЛЕ КРАСИВОГО  
ГОЛА АЛЕКСЕЯ ИВАНОВА.**

- Нам противостоял хороший соперник. Готовились к этой игре, настраивались, и матч в итоге получился интересный. Могли как проиграть, так и выиграть. Сказалось то, что при счете 1:1 остались в меньшинстве. Пришлось больше работать в обороне, но и в этой ситуации могли забить сами. Честь и хвала команде за игру. Это очко нам в копилочку.

- **Ваш гол включен во все хит-парады 26-го тура.**

- Это абсолютно не важно. Главное, что он принес команде пользу. К тому же за-

битый мяч - не мой личный успех, а работа всей команды.

- **Забить вам удалось сразу после перерыва. Что в раздевалке сказал главный тренер?**

- Попросил сразу попрессинговать соперника. Не отходить назад. И это сразу дало результат в виде гола, так что выполнили установку.

- **Это один из лучших матчей в сезоне?**

- Нельзя так сказать, но настроение после игры хорошее. Теперь надо двигаться дальше и готовиться к следующей игре.





# ФОТООТЧЕТ

## «СПАРТАК» НЧ - «САТУРН»



### РОСГОССТРАХ ЧЕМПИОНАТ РОССИИ. ПРЕМЬЕР-ЛИГА. 27 ТУР

**«СПАРТАК» (Нальчик) – «САТУРН» – 2:0 (1:0)**

**Голы:** Концедалов, 45 - с пенальти (1:0). Гошоков, 63 (2:0).

**«СПАРТАК»:** Колинько, Сирадзе (Голич, 75), Джудович (к), Йованович, Васин, Концедалов, Гетериев, Гогуга (Рикарду Жезус, 90), Гошоков, Дядюн (Рылов, 32), Леандр.

**ЗАПАСНЫЕ:** Фредриксон, Дышеков, Маляров, Хохлов.

**«САТУРН»:** Кински, Парфенов, Игонин (к), Немов, Кириченко (Топич, 66), Нахушев, Евсеев (Копунек, 56), Каряка (Кузьмичев, 87), Зелао, Сапета, Иванов.

**ЗАПАСНЫЕ:** Бояринцев, Ковель, Махмудов, Ребров.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Гетериев, 84 (неспортивное поведение).

**Судьи:** В.Попов (Екатеринбург), А.Харламов (Тюмень), А.Глот (Ярославль).

**РЕЗЕРВНЫЙ СУДЬЯ:** Д.Попов (Москва).

**ИНСПЕКТОР:** Ю.Вергопуло (Москва).

**ДЕЛЕГАТ:** Ю.Мишин (Москва).

5 НОЯБРЯ. НАЛЬЧИК. СТАДИОН «СПАРТАК». 16:00. 8000 ЗРИТЕЛЕЙ.



**45'** Сирадзе после контакта с Зелао оказывается на газоне, и Концедалов с 11-метровой отметки бьет под перекладину – **1:0**.

**64'** После сильного прострела Гогуга и рикошета Гошоков с линии вратарской успевает переправить мяч в сетку – **2:0**.



АЛЕКСАНДР САПЕТА УКРЫВАЕТ МЯЧ  
ОТ РОМАНА КОНЦЕДАЛОВА.



МАРКО ТОПИЧ ПЫТАЕТСЯ УЙТИ  
ОТ МИОДРАГА ДЖУДОВИЧА.

## АРТЕМ РЕБРОВ: «В ВОРОТА ТЯНУЛО С ДЕТСТВА»

**В свои 26 Артем Ребров является одним из старожилов подмосковного клуба. Нынешний сезон для него шестой в «Сатурне».**

**- В Москве, откуда вы родом, выбор футбольной школы частенько зависит от района проживания.**

- Так и у меня получилось. Школа «Красный октябрь» располагалась неподалеку от дома, в Тушино. Я, как это часто бывает, не строя никаких планов, отправился туда за компанию с другом. Он, правда, через какое-то время ушел, а я остался.

**- И сразу вратарем стали?**

- Почему-то да. Помню, отец рассказывал, как, наблюдая из окна за нашими играми летом в футбол, а зимой в хоккей, говорил: «Все нормальные дети бегают, а мой лежит в воротах. Как валенок ковыряется». Мне в воротах грязь месить всегда нравилось (смеется).

**- Профессиональную карьеру вы начали в «Динамо».**

- В динамовской школе я не учился, попал сразу в дубль. После школы определялись – учеба или футбол. Отец настаивал, чтобы я обязательно получил высшее образование. И, так получилось, знакомые предложили пройти просмотр в «Динамо». Вроде понравился тренеру и остался там. Потом тренировался с основным составом, а играл за резервистов.

**- Образование в итоге получили?**

- Да. По диплому я ветеринарно-санитарный врач, так что вторая профессия имеется.

**- Из ваших партнеров по школе и дублю кто до премьер-лиги дорос?**

- В школе МИФИ самым известным был Динияр Билялетдинов. Команду тренировал его отец, а Динияр занимался вместе с братом. А из дубля на слуху сейчас братья Комбаровы и Шунин. Другие ребята по первой и второй лигам играют.

**- Помните, как вас позвали в «Сатурн»?**

- Это случилось в начале 2005 года. В «Динамо» тогда было шесть вратарей, и мы с Шуниным были где-то четвертыми-пятыми. Возникли варианты с уходом в первую лигу, но тут позвонил Сергей Алексеевич Бабурин. В 2002-м он меня, тогда еще 16-летнего, возил на просмотр в сатурновский дубль. В «Сатурне» на тот момент играли Кински и Чижов, а меня, игравшего уже в молодежной сборной, приглашали третьим. Естественно, согласился, и все вопросы мы уладили очень быстро.

**- Через руки Бабурина прошли тогда начинающие Рыжиков и Нарубин. Потом являющийся сейчас первым номером в «Краснодаре» Ботвиньев.**

- Это хороший тренер и хороший человек, с которым можно вести диалог по тренировкам и играм. Всегда что-то полезное подскажет. А результат его работы вы сами озвучили.

**- Непростым для вас испытанием стала травма, которой все футболисты боятся. Разрыв крестообразных связок.**

- Эти проблемы еще с детского футбола начались. Тренировались на резиновом по-





**САТУРН**  
МОСКОВСКАЯ  
ОБЛАСТЬ





**АРТЕМ РЕБРОВ**  
ВРАТАРЬ

Ветчина "РАМЕНСКИЙ" копченая-вареная  
 Ветчина "Раменская" вареная  
 Соусы "Молочные" мякоть первый сорт  
 Соусы "Молочные" первый сорт  
 Соусы "Молочные" первый сорт натур. обол.  
 Соусы "Даровские"  
 Соусы "Рамфуд" прелеки  
 Соусы "Сливочные" вышай сорт  
 Соусы "TOBRKYI" первый сорт  
 Соусы "Баварские"  
 Соусы "Любительские" первый сорт  
 Соусы "Молочные Классические" в п/я  
 Соусы "Молочные Рамфуд"

Соусы "Баварские"  
 Соусы "Суптанские" в п/я  
 Сардельки "Баварские"  
 Сардельки "Товарные" первый сорт  
 Сардельки "Даровские"  
 Сардельки "Любительские"  
 Сардельки "Обыкновенные" первый сорт  
 Сардельки "Сливочные"  
 Сардельки "Сочные" в п/я  
 Сардельки "Суптанские" в п/я  
 Сардельки "Свиные"  
 Шницели "Мясные"  
 Шницели "Русские"

Колбасы "ДВОРЯНСКАЯ" со шпиком вареная в целлофане  
 Колбасы "ДВОРЯНСКАЯ" вареная в целлофане  
 Колбасы "БОЯРСКАЯ" вареная в целлофане  
 Колбасы "БОЯРСКАЯ" со шпиком вареная в целлофане  
 Колбасы "РУССКАЯ" вареная в/с в целлофане  
 Колбасы "МОЛОЧНАЯ" вареная первый сорт в целлофане  
 Колбасы "ДОКТОРСКАЯ" вареная в/с в целлофане  
 Колбасы "Докторская Рамфуд" вареная в целлофане  
 Колбасы "Русская Рамфуд" вареная в целлофане  
 Колбасы "ДОКТОРСКАЯ" вареная в/с в п/я (1кг)  
 Колбасы "ТЕЛНЯЧЬЯ" вареная в/с в п/я (0.5кг)  
 Колбасы "РУССКАЯ" вареная в/с в п/я (0.5кг)  
 Колбасы "ДОКТОРСКАЯ" вареная в/с в п/я (1кг)  
 Колбасы "ТЕЛНЯЧЬЯ" вареная в/с в п/я (1кг)  
 Колбасы "ДОКТОРСКАЯ" вареная в/с в п/я  
 Колбасы "ТЕЛНЯЧЬЯ" вареная в/с в п/я  
 Колбасы "РУССКАЯ" вареная в/с в п/я  
 Колбасы "ДОКТОРСКАЯ" вареная в/с в ометке  
 Колбасы "ТЕЛНЯЧЬЯ" вареная в/с в ометке  
 Колбасы "РУССКАЯ" вареная в/с в ометке  
 Колбасы "Русская Классическая" вареная в п/я  
 Колбасы "Докторская Классическая" вареная в п/я  
 Колбасы "Молочная Классическая" вареная в п/я  
 Колбасы "Русская Классическая" вареная в п/я (0.5кг)  
 Колбасы "Докторская Классическая" вареная в п/я (0.5кг)  
 Колбасы "Русская Спецальная" вареная в п/я  
 Колбасы "Докторская Сардельки" вареная в п/я  
 Колбасы "ДЕЛИКАТЕСНАЯ" вареная  
 Колбасы "БЛАНШАР" вареная  
 Колбасы "БУЛГАРСКАЯ МАРИНА" вареная  
 Колбасы "ТЕОРГИБЕСКАЯ" вареная без масла  
 Колбасы "ТЕОРГИБЕСКАЯ" вареная  
 Колбасы "Запеченная" вареная  
 Колбасы "СЕРВЕЛАТ РАМФУД" в п/я  
 Колбасы "БОЛГАРСКАЯ" в п/я  
 Колбасы "ДВОРЯНСКАЯ" в п/я  
 Колбасы "СЕРВЕЛАТ" в п/я (с начинкой)  
 Колбасы "САБИМДАТСКАЯ" в п/я  
 Колбасы "ДЕРЖАВНАЯ" в п/я  
 Колбасы "Мясная" в п/я  
 Колбасы "Сардельки Молочные" в п/я  
 Колбасы "Товарные" в п/я  
 Колбасы "Даровские" в п/я (высший сорт)  
 Колбасы "Копченые" в п/я (первый сорт)

WWW.RAMFOOD.RU

ООО "Рамфуд"

Россия, 140192, Московская область,  
 Раменский район, Кузнецово

**Рамфуд**

**Есть Рамфуд -  
 - есть настроение!**



Ау "Классическая"  
 Бедренная часть  
 Бедрышко цыпленка-бройлера  
 Бедрышко цыпленка-бройлера в маринаде  
 Бифтекес  
 Вырезка свиная  
 Голень цыпленка-бройлера  
 Голень цыпленка-бройлера в маринаде  
 Голышка для студии говяжья  
 Голышка на кости  
 Голышка свиная  
 Грудинка для тушения  
 Грудинка свиная  
 Грудица цыпленка-бройлера  
 Гуляк свиной  
 Гуляк свиной "Классический"  
 Гуляк "Традиционный"  
 Жаркое из бедренной части говяжьей  
 Жаркое из бедренной части свиной  
 Жаркое из корейки  
 Жаркое из корейки на кости  
 Жаркое из лопатки  
 Жаркое из ростбифа  
 Жаркое из филе лопаточной части  
 Жаркое из свиной голышки  
 Жаркое из свиной шейки  
 Жюльен говяжья  
 Корейка на кости  
 Кость свиная свиная  
 Котлета на кости "Рыбная"  
 Котлета натуральная  
 Котлетное мясо говяжье  
 Котлетное мясо свиное  
 Котлеты "Баварские"  
 Котлеты "Даровские"  
 Котлеты "Домашние"  
 Котлеты "Моосковские"  
 Котлеты "Охотничьи"  
 Котлеты "Пленочные"  
 Котлеты "Свино-говяжьи"  
 Крылышко цыпленка-бройлера  
 Кулеты "Домашние"  
 Панчет  
 Палочка круглая  
 Палочка-мясная часть  
 Набор для переех блюде  
 Ноги свиные  
 Окорок свиной  
 Окорок свиной внутренняя часть  
 Обливаемая свиная  
 Перед фаршированный  
 Поджарка говяжья  
 Поджарка свиная  
 Поджарка "Традиционная"  
 Рулет свиной  
 Рулет свиной  
 Ромштекес  
 Рулет из бедренной части  
 Рулет из грудинки  
 Рулька свиная  
 Рулька для запекания  
 Свинина для запекания "Rib eye"  
 Свинина из бедренной части  
 Свинина из грудинки  
 Свинина из ометки "Sirloin"  
 Свинина из рульки  
 Свинина из свиной

крытии, где очень жесткое сцепление. Куда хуже, чем на тех искусственных полях, которые все критикуют. Со временем все это дало о себе знать. И, знаете, возможно, и хорошо, что пришлось через все это пройти. В жизни многое понял, увидел реальное отношение людей к себе. Да и сам через многое прошел и выстоял, а это – большая школа.

**- Обычно такие операции делают в Германии, а вы отправились в Словакию.**

- Незадолго до этого там оперировали Якубку, и Мартин очень быстро восстановился. За четыре-пять месяцев. Владимир Вайсс предложил этот вариант, и мне остается его только благодарить. Кстати, когда находился в Братиславе, у команды отпуск был, и Вайсс – один или с женой – ежедневно навещал в клинике. Фрукты привозил. У нас, наверное, не каждый тренер будет так за молодым футболистом следить.

**- Выступления за «Сатурн-2» помогли при возвращении в футбол?**

- Конечно. Команда у нас молодая была, особых задач не стояло перед ней. Ребятам играть надо было. У меня же не было проблем в общении, а партнеры где-то прислушивались ко мне. Во второй лиге в плане борьбы, как мне кажется, играть сложнее, чем в первом дивизионе и даже в премьер-лиге. По-настоящему мужской футбол. Моментов у моих ворот в каждом матче куча была, так что игровую практику приличную

получил. Плюс, в себя пришел после операции и вынужденного перерыва.

**- Из второй лиги вас позвали в Томск.**

- За пару дней до окончания дозаявочной компании позвонил Валерий Клейменов, ныне работающий с вратарями в «Спартаке».

**- Кстати, бывший голкипер «Сатурна».**

- Именно. Мы с ним работали в «Динамо» и молодежной сборной. Валерий сказал, что есть вариант в «Томи», где в связи с травмой возникли проблемы у Мандрыкина. Мне предлагали стать вторым после Парейко. Естественно, согласился, потому что хотелось двигаться дальше и вернуться на более высокий уровень.

**- Именно в «Томи» вы дебютировали в премьер-лиге.**

- В Лужниках играли с ЦСКА, и я вышел в конце первого тайма после удаления Парейко. У моих ворот сразу пробили несколько опасных штрафных, и где-то повезло. Сначала мяч в перекладину попал, потом я руку удачно подставил. Но во втором тайме армейцы все равно два гола забили.

**- Полноценный дебют в стартовом составе состоялся уже в форме «Сатурна».**

- Помню, как разок в центр поля сбегал, как на выходах по всей штрафной летал (смеется).

**- В Перми вы тогда выиграли, да и вообще «Амкар» для вас, получается, особый соперник?**



- Действительно, и в этом году на «Звезде» сыграл, и получилось удачно. Дай Бог, чтобы и домашняя игра также сложилась.

**- Вы ведь самый мало пропускающий вратарь «Сатурна».**

- На это точно не обращаю внимание. Куда важнее, чтобы команда очки набирала. Хорошо, что в июле удачный отрезок провели. А то, что не пропускал, в большей степени заслуга партнеров. И победы куда важнее личной статистики.

**- Когда в команде есть твердый первый номер, остальным вратарям нелегко?**

- Не знаю, как в других командах, а у нас по-настоящему крепкий вратарский коллектив, где друг друга все поддерживают. Конечно, тяжело сидеть за спиной вратаря, который, будучи здоровым, будет играть постоянно. Но, с другой стороны, у второго и третьего номеров тоже задача не из легких. Если первый

вратарь всегда в тонусе, то ты, не имея большой игровой практики, обязан быть готов в любой момент занять место в воротах.

**- У вас ведь с Кински отношения хорошие сложились?**

- Не знаю, можно ли их назвать дружескими, но мне этот человек за шесть лет знакомства дал очень многое как в жизненном, так и в профессиональном плане. Тони не может не вызывать уважения, и для меня он настоящий авторитет.

**- Нынешний сезон для него последний в России.**

- Знаете, многие говорят, что вот, теперь ты станешь первым. А мне лично кажется, что это ничего не значит. Свои претензии на пост номер один надо доказать работой. Естественно, заменить Кински тяжело, но тут уже все в моих руках. Если заслужу доверие – стану первым номером.



РАДИО СПОРТ  
93.2 FM

# Время Сатурна на РАДИО СПОРТ

программа  
о ФК "Сатурн"  
по средам  
после 21:00



 **sports.ru**  
Первый спортивный сайт России

самые быстрые спортивные новости  
блоги спортивных звезд  
онлайн-трансляции матчей  
сообщества болельщиков  
fantasy football и fantasy hockey



## ОСЕЧКА В ПРОХЛАДНОМ

Потеряв очки в матчах с «Томью» и «Терекком», молодежный состав «Сатурна» лишился права на ошибку. И в поединке с ЦСКА подопечные Алексея Носникова сделали то, что от них требуется – добыли достаточно уверенную победу над одним из аутсайдеров.

Как нельзя кстати пришлось помочь игрокам, делегированных на эту игру из основной команды. Счет открыл Леонид Ковель, для которого гол стал первым в текущем сезоне, а победную точку эффектным ударом поставил Денис Бояринцев. Молодежь от опытных игроков не отставала. Одним из героев встречи стал Никита Лапин. 17-летний полузащитник записал себе в актив результативную передачу и гол, который стал для воспитанника УОР «Мастер-Сатурн» первым в профессиональной карьере.

По сатурновскому сценарию начался и выездной поединок против нальчикского «Спартак». Правда, для начала арбитр дважды фиксировал у подмосковных футболистов офсайды, что обернулось отменой голов Бояринцева и Артема Молодцова. Но третий раз в одну воронку снаряд не упал, и Артем Анисимов, отличившийся в игре с клубом из Кабардино-Балкарии в первом круге, открыл счет.

Все перевернул второй тайм, причем хозяева поля использовали свои традиционные козыри – стандартные положения. Первый ответный гол был забит после подачи углового, а оказавшийся решающим мяч – в концовке с 11-метрового. Что ж, в этой ситуации нашим резервистам остается одно – продолжать сражаться до конца.

---

### ПОСЛЕДНИЕ РЕЗУЛЬТАТЫ

---

**30 октября. «Сатурн» - ЦСКА - 3:1 (2:1)**

**Голы:** Ковель, 3 (1:0). Султонов, 18 (1:1). Лапин, 38 (2:1). Бояринцев, 82 (3:1).

**4 ноября. «Спартак» Нч - «Сатурн» - 2:1 (0:0)**

**Голы:** Анисимов, 35 (0:1). Митришев, 63 (1:1). Канихов, 83 – с пенальти (2:1).

---

НИКИТА ЛАПИН ЗАБИВАЕТ ГОЛ В ВОРОТА ЦСКА.



# ТУРНИРНАЯ ТАБЛИЦА

## ПОЛОЖЕНИЕ НА 11 НОЯБРЯ

		И	В	Н	П	ЗМ	ПМ	О
1	СПАРТАК М	26	16	7	3	62	20	55
2	ЗЕНИТ	27	16	4	7	50	20	52
3	АМКАР	27	15	6	6	45	34	51
4	ЛОКОМОТИВ	27	13	6	8	47	27	45
5	РУБИН	27	12	8	7	35	29	44
6	СИБИРЬ	27	11	9	7	45	39	42
<b>7</b>	<b>САТУРН</b>	<b>27</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>7</b>	<b>40</b>	<b>32</b>	<b>42</b>
8	КРЫЛЬЯ СОВЕТОВ	27	11	8	8	51	39	41
9	РОСТОВ	27	10	5	12	29	31	35
10	АЛАНИЯ	27	10	5	12	34	58	35
11	СПАРТАК НЧ	27	9	6	12	28	38	33
12	ДИНАМО	27	9	5	13	31	45	32
13	ТОМЬ	27	7	11	9	25	35	32
14	ЦСКА	27	6	3	18	35	54	21
15	ТЕРЕК	27	3	10	14	16	45	19
16	АНЖИ	26	2	6	18	11	38	12

ТАРИФ КЛУБА БОЛЕЛЬЩИКОВ ФК «САТУРН» МОСКОВСКАЯ ОБЛАСТЬ

БЕСПЛАТНЫЕ  
ЗВОНКИ\*

300 SMS\*



## ВЕРНОМУ ФАНАТУ НАДЕЖНАЯ СВЯЗЬ

\* ПОДРОБНОСТИ НА САЙТЕ:  
И ПО ТЕЛЕФОНАМ:

WWW.SATURN-FC.RU  
8 (496) 467-44-15; 8 (496) 467-90-09



## ЛЕОНИД КОВЕЛЬ: «ГОЛ ЗДОРОВО ПОДНЯЛ НАСТРОЕНИЕ»

**В матче молодежного первенства с ЦСКА нападающий «Сатурна» Леонид Ковель, пропустивший несколько месяцев из-за травмы, открыл счет своим голам в сезоне-2010.**

- Игра оставила очень хорошие впечатления. И не только по причине моего гола. Просто матч «Сатурну» удался. Здорово в пас играли. Очень, кстати, прилично выглядел Бояринцев. С ним взаимодействовать легко и просто.

- Он, к слову, поставил в игре победную точку. Получается, опытные игроки делом помогли молодежи.

- Лично я не обращаю внимания, какой предстоит матч - молодежного первенства или премьер-лиги. Все-таки я в этом году на поле выходил мало, поэтому просто хочется

играть. К тому же официальные матчи не сравнить даже с самой хорошей тренировкой.

**- Про гол свой что скажете?**

- У партнера получилась нацеленная подача в штрафную, а я сумел выиграть борьбу и точно пробить головой. Получилось поставить точку в удачной атаке.

**- Для вас этот гол первый в этом году.**

- Желание забить было большое. И когда это удалось сделать уже на первых минутах, настроение поднялось. Успех сил добавил, поэтому игра, что называется, давалась.



10 ЛЕТ  
В СТИЛЕ

Donatto

ОСЕНЬ-ЗИМА 10/11

Андрей Каряка, полузащитник ФК "Сатурн"  
Donatto City, Бульвар 411-SH-001, размеры от 44 до 54  
Сорочка 710-PL-001, размеры от XS до XL

**Donatto** - официальный партнер ФК "Сатурн"

Мужские классические и casual костюмы, брюки, трикотаж, сорочки, верхняя одежда и аксессуары.

"Городской стиль инопланетного масштаба"

НОВАЯ

КОЛЛЕКЦИЯ

Размеры от 44 до 60

[www.donatto.ru](http://www.donatto.ru)  
[www.donatto.pf](http://www.donatto.pf)



«АМКАР»  
ПЕРМЬ

ГОД ОСНОВАНИЯ  
1994

ДОСТИЖЕНИЯ  
Чемпионат России –  
4 место (2008)



Пермский клуб в нынешнем сезоне сражается за выживание. В принципе, подобная ситуация уральцам не в новинку, хотя при Рашиде Рахимове клуб всегда отличался стабильностью и нервозности на финише избегал.

Сейчас тренеру, вернувшемуся в Пермь из «Локомотива», приходится решать более приземленные задачи. При этом летом красно-черные активностью на трансферном рынке не отличались. С одной стороны, «Амкар» не потерял ни одного из ключевых игроков. С другой, и новобранцев в команде минимум.

Наиболее известный из них – японский нападающий Маки. У ЦСКА был арендован талантливый Пилиев, а оборону укрепил словенец Жинко. Не густо, но при этом совершенно очевидно, что игра с неуступчивыми пермяками легкой быть не может по определению. Тем более, когда на кону фактически сражение за шесть очков.

ВЗАИМООТНОШЕНИЯ						
	И	В	Н	П	ЗМ	ПМ
<b>ПРЕМЬЕР-ЛИГА</b>	13	5	4	4	14	10
<b>КУБОК РОССИИ</b>	2	1	1	0	1	0
<b>ВСЕГО</b>	<b>15</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>15</b>	<b>10</b>

Октябрь для «Амкара» сложился не лучшим образом. Много складывалось не в их пользу. Начиная с пропущенных из офсайда голов и заканчивая удалениями в нескольких турах кряду. Как результат – серия из четырех кряду поражений.

Но при этом уральцы в соответствии со своим характером и репутацией никогда не опускали рук. Лишь от «Зенита» в Санкт-Петербурге они пропустили два безответных гола, тогда как в трех других встречах соперники побеждали с разницей в один мяч. А в минувшем туре красно-черные впервые покинули «зону вылета». Произошло это после домашней победы над «Тереком».

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ПАРТНЕР

**Diora**®  
MEDIA GROUP



**Гордеев Андрей**  
**Главный тренер**  
**Гражданство:** Россия  
**Дата рождения:** 01.04.1975



**Кински Антонин**  
**Амплуа:** вратарь  
**Гражданство:** Чехия  
**Дата рождения:** 31.05.1975  
**Рост - 187 см, вес - 86 кг**



**Парфенов Дмитрий**  
**Амплуа:** защитник  
**Гражданство:** Россия  
**Дата рождения:** 11.09.1974  
**Рост - 170 см, вес - 68 кг**



**Воробьев Роман**  
**Амплуа:** полузащитник  
**Гражданство:** Россия  
**Дата рождения:** 24.03.1984  
**Рост - 175 см, вес - 70 кг**



**Бояринцев Денис**  
**Амплуа:** полузащитник  
**Гражданство:** Россия  
**Дата рождения:** 06.02.1978  
**Рост - 177 см, вес - 74 кг**



**Кириченко Дмитрий**  
**Амплуа:** нападающий  
**Гражданство:** Россия  
**Дата рождения:** 17.01.1977  
**Рост - 176 см, вес - 77 кг**



**Нахушев Руслан**  
**Амплуа:** защитник  
**Гражданство:** Россия  
**Дата рождения:** 05.09.1984  
**Рост - 184 см, вес - 77 кг**



**Копунек Камил**  
**Амплуа:** полузащитник  
**Гражданство:** Словакия  
**Дата рождения:** 18.05.1984  
**Рост - 179 см, вес - 71 кг**



**Зела**  
**Амплуа:** защитник  
**Гражданство:** Бразилия  
**Дата рождения:** 12.11.1984  
**Рост - 188 см, вес - 89 кг**



**Кузьмичев Владимир**  
**Амплуа:** полузащитник  
**Гражданство:** Россия  
**Дата рождения:** 28.07.1979  
**Рост - 186 см, вес - 79 кг**



**Ковель Леонид**  
**Амплуа:** нападающий  
**Гражданство:** Белоруссия  
**Дата рождения:** 29.07.1986  
**Рост - 179 см, вес - 79 кг**





**Игонин Алексей**  
 Амплуа: полузащитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 18.03.1976  
 Рост - 181 см, вес - 82 кг



**Грачев Дмитрий**  
 Амплуа: защитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 06.10.1983  
 Рост - 187 см, вес - 83 кг



**Немов Петр**  
 Амплуа: полузащитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 18.10.1983  
 Рост - 180 см, вес - 70 кг



**Топич Марко**  
 Амплуа: нападающий  
 Гражданство: Хорватия  
 Дата рождения: 01.01.1976  
 Рост - 183 см, вес - 85 кг



**Евсеев Вадим**  
 Амплуа: защитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 08.01.1976  
 Рост - 180 см, вес - 82 кг



**Каряка Андрей**  
 Амплуа: полузащитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 01.04.1978  
 Рост - 179 см, вес - 75 кг



**Ангбва Бенуа**  
 Амплуа: защитник  
 Гражданство: Камерун  
 Дата рождения: 01.01.1982  
 Рост - 176 см, вес - 77 кг



**Сапета Александр**  
 Амплуа: полузащитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 28.06.1989  
 Рост - 183 см, вес - 79 кг



**Махмудов Эмин**  
 Амплуа: полузащитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 27.04.1992  
 Рост - 167 см, вес - 67 кг



**Ребров Артём**  
 Амплуа: вратарь  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 04.03.1984  
 Рост - 193 см, вес - 92 кг



**Иванов Алексей**  
 Амплуа: полузащитник  
 Гражданство: Россия  
 Дата рождения: 01.09.1981  
 Рост - 178 см, вес - 74 кг



8-800-100-10-11 • [www.ralf.ru](http://www.ralf.ru)

# СОСТАВЫ КОМАНД



**«САТУРН»**  
 ГЛАВНЫЙ ТРЕНЕР:  
 АНДРЕЙ ГОРДЕЕВ

**«АМКАР»**  
 ГЛАВНЫЙ ТРЕНЕР:  
 РАШИД РАХИМОВ



	1	АНТОНИН КИНСКИ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	2	ДМИТРИЙ ПАРФЕНОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	4	РОМАН ВОРОБЬЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	5	АЛЕКСЕЙ ИГОНИН	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	6	ДМИТРИЙ ГРАЧЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	7	ПЕТР НЕМОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	8	МАРКО ТОПИЧ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	11	ДЕНИС БОЯРИНЦЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	14	ДМИТРИЙ КИРИЧЕНКО	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	15	РУСЛАН НАХУШЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	16	ВАДИМ ЕВСЕЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	21	АНДРЕЙ КАРЯКА	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	22	ЖОРА ОГАНЕСЯН	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	24	БЕНУА АНГБВА	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	25	КАМИЛ КОПУНКЕ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	26	ЗЕЛАО	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	28	ВЛАДИМИР КУЗЬМИЧЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	29	ЛЕОНИД КОВЕЛЬ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	33	ВИТАЛИЙ ЧИЛЮШКИН	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	41	АЛЕКСАНДР САПЕТА	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	62	ДМИТРИЙ НИКИТИНСКИЙ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	67	ЭМИН МАХМУДОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	69	ДМИТРИЙ ЗИНОВИЧ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	77	АРТЕМ РЕБРОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	88	АЛЕКСЕЙ ИВАНОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>



	1	ИГОРЬ УСМИНСКИЙ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	4	ВИТАЛИЙ ФЕДОРОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	5	ВИТАЛИЙ ГРИШИН	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	7	ГЕОРГИЙ ПЕЕЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	9	СЕЙТИРО МАКИ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	10	АНДРЕЙ ТОПЧУ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	11	АЛЕКСЕЙ ПОМЕРКО	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	13	МИТАР НОВАКОВИЧ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	14	ЗАХАРИЙ СИРАКОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	15	МИКЛОШ ГААЛ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	18	НИКИТА БУРМИСТРОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	19	АЛЕКСАНДР КОЛОМЕЙЦЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	21	ДМИТРИЙ БЕЛОРУКОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	23	ИВАН ЧЕРЕНЧИКОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	24	АЛЕКСЕЙ ПОПОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	28	ВЯЧЕСЛАВ КАЛАШНИКОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	29	МАРТИН КУШЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	33	ИОСИП КНЕЖЕВИЧ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	42	СЕРГЕЙ НАРУБИН	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	70	НИКА ПИЛИЕВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	77	ДМИТРИЙ СОКОЛОВ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	83	ЛУКА ЖИНКО	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	99	СТЕВИЦА РИСТИЧ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>



**«САТУРН» - «АЛАНИЯ»**  
 РОСГОССТРАХ ЧЕМПИОНАТ РОССИИ  
 ПРЕМЬЕР-ЛИГА · 30 ТУР  
 28 НОЯБРЯ · ВОСКРЕСЕНЬЕ  
 РАМЕНСКОЕ · СТАДИОН «САТУРН»

**АНОНС**



# ОДИН журнал два города



**спрашивайте  
в киосках и супермаркетах**

+7(495) 221-6969 [www.zhukmag.ru](http://www.zhukmag.ru)